

ESQUERRA

REDACCIÓ:

Màrtirs de Jaca, 9

SUBSCRIPCIÓ:

1'75 pts. trimestre

ANUNCIS: Preus convencionals, segons tany i número d'insercions.

ANY I - NÚMERO 6

OLOI, 21 DE JULIOL DEL 1934

PREU 5 centims.

EDITORIAL

Catalunya ha vençut

per A. DOT ARXÉ

La victòria era prevista. Fa encara massa poc temps que els pits s'eixamplaven d'esperança en una vida nova.

La passió, ben humana, que els anys havien congriat en nosaltres, a mesura que ens anàvem adonant que el nostre afany de reivindicació era d'un contingut ampli, que partia del mateix concepte de la pròpia dignificació humana, no era pas tan extingida que al sentir-nos ferits en el més íntim, com és l'amor a les coses que constitueixen el què som, com a homes i com a poble, no produïssin la reacció formidable i saludable que ens ha fet invencibles.

Una doctrina i unes normes inspirades per una concepció de sincer liberalisme, que s'espargien en tanta extensió, marquen un solc profund, impossible de borrar; ni els interessos ni els egoïsmes de partit i de persones hi poden res. Esdevenen ja una regla immutable de progressió.

Es perquè teníem aquest convenciment que no ens ha deixat ni un sol moment l'optimisme.

Vivíem una lluita entre dues concepcions de la vida.

La nostra, d'horitzons amples i de superació, i l'altra, contemplativa, estreta, egoïsta, incapaç d'escapar-se d'uns tentacles de comoditat, i obligada al forcegeix per la defensa d'unes institucions i d'unes idees d'estructura tradicional.

S'equivoquen els que diuen o creuen que la ruta empresa per Catalunya, per mitjà de les seves institucions representatives, vinculada en la defensa de les essències constitucionals del règim, pot representar-nos un perill. Al contrari, els camins per a obtenir una emancipació poden ésser diversos, però tots han d'abeurar-se en les fonts de la lògica.

No és possible que les idees de llibertat trobin ambient dintre d'un marc estructurat rígidament, sense respondre a un fons humà que el justifiqui i sense respondre, a més, a les naturals necessitats de ço que el constitueixi.

Es per això que, al dir que Catalunya ha vençut, podem dir que també ha vençut la República. Les essències d'aquesta són les mateixes de la nostra doctrina.

No ens ha extranyat que germans de règim, que no són amb nosaltres, diguessin, sincerament, que la República s'havia recobrat a Catalunya. Així és, nosaltres som el que som, pel que ella, és també, fruit d'una madura i dolorosa excursió a través dels temps, i per tant, fruit estable contra tots els vents.

I ara que els fets ens evidencien, com és llei natural, la plasmació en realitat d'allò que en concepció, d'una majoria de ciutadans, constitueix la il·lusió d'una norma de nova vida, conjurem-nos a mantenir el pit obert a l'esperança.

A un fantasma

per JOSEP ABREGA

En aquella mena de troc de paper groc i de mala olor, que surt cada dia, te, i que en diuen «El Deber», hi ha signat també com una mena d'escrit, sense signatura, (deu ésser fet d'un fantasma o d'un covard que es nega a signar) el passat número 4.

Si l'escrit aquell a que fem referència (el del fantasma, que nosaltres descobrim enbolcallat amb capa negra i amb la imatge del sol —paganisme— a la closca) fos signat, ja que ho busquen, el contestariem com es mereixés el signant, però així no ho farem ben directament perquè és un xic difícil discutir amb un fantasma. Només en volem dir que ens fa l'efecte, aquest anònim, d'un caça badocs. I com que avui els badocs es van acabant, produirà molt poc efecte, senyor vident, el seu sermó. Perquè se li veu l'os. I també les seves trampes de sempre i el seu absolutisme despòtic, propi dels temps inquisitorials, però no del segle XX. S'en va la llana, com diu el nostre dilecte amic senyor Mir, se'n va fins i tot d'Olot. I és per això que nosaltres, senyor poruc, si vostè s'empenya a establir polèmica, li exigim, a més de recta interpretació dels nostres escrits i bona intenció, sens voler fugir per la tangent, com vulgarment es diu, li exigim, dic, que es tregui la careta i no ens espantaran, li prometem, les seves nafres. A més, que no faci lliures suposicions, perquè som més sincers del que un emmascarat pugui suposar i complim sempre el nostre deure, dins i fora de l'escola, cosa que no sol passar en la que nosaltres suposem (ara també volem fer una suposició temerària) la vostra casta.

Ja ho sap, doncs, el senyor vergonyes: tregui's la careta, signi, empenis de sana intenció i endavant. Bé n'hi ha prou de coses per a tractar: les lluites papals amb els pirates a sou, els Borgies, les compres i vendes de certes coses pels eclesiàstics, la Inquisició, les guerres carlines. De més cap aci: tenim un recull de dades que dona bo de fer conèixer. Miri, com vostè vulgui; ja ho sap. A la seva disposició. Ja veurà, ja veurà, quins tips de riure! Som-hi? Dona bo de veure una lluita entre els dos enemics: llum i tenebres.

No hi ha res més sublim que l'Aurora genet damunt els seus cavalls simbòlics aixafant el cap a les fosques ombres.



D'un manifest de "Lliga Catalana"

per R. PLA I CORAL

«Lliga Catalana» ha publicat aquests darrers dies un manifest a l'opinió, l'el qual, per la difusió que ha tingut aquesta setmana a Olot, els nostres lectors ja coneixeran segurament.

En ell es parla, com podeu suposar, de la demagògia de l'Esquerra, del partidisme que anima els homes que avui governen la Generalitat, fent-los responsables d'una pila de daltabaixos consumats o per consumir-se encara, que han de menar d'una manera fatal la nostra terra a una imminent i inevitable ruïna.

Fora tasca llarga, que ompliria dotzenes de pàgines, l'enumeració i rectificació de tota la sèrie de falsetats i insídies que enclou aquest manifest de «Lliga Catalana». Volguent-se sincerar, justificar d'uns fets seus que no tenen justificació possible, ha de recórrer a la mentida descarada, a l'engany premeditat per tal de passar als ulls del públic com un partit al qual anima la més estricta ètica política.

Volem deixar passar per alt totes les diatribes que dirigeix a l'Esquerra. Hi estem tan acostumats, les havem llegit i sentit tantes i tantes vegades, a part d'ésser d'una falsetat tan manifesta als ulls del públic, que no ens volem donar ni la pena de desmentir-les.

Però si que de cap manera volem silenciar l'afirmació que es fa en aquest manifest de què l'actitud enèrgica, irreductible que ha vingut mantenint aquests darrers dies el Govern de la Generalitat en la qüestió de la sentència del Tribunal de Garanties, no obeeix a cap actitud, a cap campanya patriòtica.

Què redimontri entendra «Lliga Catalana per patriotisme, quan el vol negar a la manifestació més viril que s'ha fet a Catalunya per la defensa dels drets i sobirania del nostre poble? O és que per patriotisme enten ella ajupir-se covardament a la més petita indicació d'un règim foraster, contemporanitzar amb tots els atacs i totes les befes a la nostra dignitat col·lectiva que de Madrid ens vinguin, besar la mà del qui ens futeja, com ha vingut fent ella en el transcurs d'una bona part de la seva història política?

O és que també enten per patriotisme la campanya de descrèdit, que porta a terme contra la nostra autonomia, pel sol fet de no ésser ella, «Lliga Catalana», la qui governi i endegui aquesta autonomia? Es també patriotisme el negar tota col·laboració a la Generalitat retirant-se del Parlament, i el portar a un govern foraster la sol·lució d'un plet nostre, que ningú més, fora de nosaltres mateixos, tenia dret a entendre en ell? Es patriotisme tot això, senyors de «Lliga Catalana»? S'haurien d'haver subvertit tots els valors; en el

món no hi hauria veritat ni mentida, però ens sembla que tots aquests fets que acabem d'enumerar i dels quals n'acusem a «Lliga Catalana», són la traïció més manifesta i més repugnant que un partit que s'ha dit i continua diguent-se catalanista, pot arribar a fer als seus ideals patriòtics.

Fou Prat de la Ribera, aquell català il·lustre, que visqué i morí en els rengles de la «Lliga Regionalista», avui «Lliga Catalana», el qual digué que una Catalunya lliure podia ésser indistintament de dreta o d'esquerra, conservadora o socialista, en una paraula, que podia prendre totes les formes de govern imaginables, a voluntat dels propis catalans. Què té de particular doncs que l'actual govern de la Generalitat, govern d'esquerra, emparat pel voler de la immensa majoria del nostre poble, redacti, voti i promulgui una llei moderníssima, dintre l'avenç que representa, i que en lloc del món hauria mogut el terrabastall que ha mogut a casa nostra? Què hi ha de delictuós en tot això? O és que potser volia, en nom d'aquest esperit tan rebregat per «Lliga Catalana», que el Parlament de Catalunya, de tendència esquerrana, votés una llei de conreus que ens retornés als temps del feudalisme i del dret de cuixa, només per donar gust als senyors de l'Institut Agrícola Català de Sant Isidre? En quin país del món ha vist «Lliga Catalana» que una majoria governamental no legisli segons les pròpies tendències ideològiques? Es que ella, el dia que pugi al poder no farà el mateix?

Actitud patriòtica, campanya patriòtica, ha estat per altra part la mantinguda pel Govern de Catalunya, en la defensa d'una llei que legítimament ella mateixa s'ha donada. En la facultat, en la capacitat de legislar, d'ordenar la seva pròpia vida, radica precisament l'essència de la nostra autonomia. Tinguin ben present això, els homes de la «Lliga». I si en aquesta ocasió el nom de Catalunya ha figurat en un lloc d'honor, es deu precisament a la fermesa, al patriotisme dels homes de l'actual Generalitat, que han sabut salvaguardar la dignitat del nostre poble, no admetent intrusions estranyes, en un dret que ens és diàfanament reconegut.

La Radio-Tècnica

Taller de Reparacions de Radio de totes classes. - Material elèctric

Tècnic: J. FREIXAS CUSCÓ

Bellayre, 24

OLOTT

EL JORNAL DE MUSSOLINI

La premsa gràfica d'aquests últims dies, publicava una de les múltiples fotografies del Duce demostrant-nos, amb un aire cínic d'exemple, com ell també col·labora a les feines de la sega en els camps d'Itàlia.

«La vostra cara de bronze cinematogràfic, — diu Albert Colini amb motiu d'aquesta fotografia, — ha sobrepassat els límits de la decència i de la discreció». Evidentment, el dictador de la Itàlia feixista, el de la marxa sobre Roma, amb el consentiment del rei i que fou obtinguda sense la seva presència, puix que ell es trobava amagat en l'alta Itàlia, esperant esdeveniments prop de passar la frontera, ha sobrepassat de molt temps els límits de la decència.

Ara l'hem pogut veure amb aquella serietat sistemàtica, característica de ruc, relligant garbes de blat a ple sol, voltat de pagesos, policia i senyores de la bona societat. I s'ha fet cinematografiar, escampant arreu el gràfic demostratiu de com ell també sap donar l'exemple edificant del treball amb un aire extraordinàriament suficient, arribant a la paradoxa, per escarni dels pagesos pobres, fins la comèdia de cobrar tres pessetes per cada hora de treball, per tal de fer-nos creure que aquest és el jornal del camp, quan en realitat no arriba tan sols a la meitat.

Mussolini ha demostrat una vegada més la seva capacitat cínica per tal d'obtenir una popularitat. Cal recordar, per exemple, que ostenta el títol de voluntari de la guerra, sens ésser-ho; cal recordar també que amb motiu de la marxa sobre Roma, es feu pintar grans quadros en els quals ell hi figura a primer terme, quan aquesta fou aconseguida sense la seva presència. A més, es feu construir una gran estatua equestre, estil Vespasiano, recitant un fragment de Napoleó sota les ales protectores del rei Victor Manuel.

Que continui Mussolini amb tots aquests divertiments per tal d'obtenir el sentiment popular. Que continui també la premsa reaccionària mostrant-nos gràfics d'aquests divertiments, puix que, a través d'aquestes propagandes pròpies d'una vedette, nosaltres hi descobrim la posició de la primera dictadura feixista.

Les converses entre Mussolini, Dollfus i Hitler, fins a cert punt poden ésser difícils d'esbrinar, però el que fa referència al *jornal de Mussolini*, és per nosaltres el reflexe evident de l'estat de coses actual d'Itàlia.

CINEMA IDEAL PARK

Demà diumenge, tarda i nit

Grandiós programa tot sonor

Presentació dels renomats artistes Rolla Warman i J. Gerald en l'emocionant film

ROCAMBOLE

ESTRENA del grandiós film interpretat per ELISSA LANDI i Warner BAXTER

Te quise ayer

A més es projectarà Còmica i Revista.

EL CINEMA

TEATRE PRINCIPAL

Dintre un argument conegut, però ben dirigit i acurat d'interpretació, la «Columbia Pictures» ens presentà a Evelyn Brent Constance Cummings i Edmund Lowe en la producció sonora EL ABOGADO DEFENSOR.

En l'escenari hi actuaren els 7 MENDEZ, ja coneguts del nostre públic i els quals obtingueren molts aplaudiments.

Debutà la cançonetista ESPERANÇA POSADAS, obtenint un èxit falaguer.

Per avui dissabte nit i demà diumenge tarda i nit, hi ha anunciada l'actuació de la formidable orquestrina JAUME PLANAS i ELS SEUS DISCS VIVENTS, amb el seu Espectacle, en el qual hi pren part la guapa CARMELITA AUBERT, protagonista del film en espanyol «Mercedes»

Es tracta d'un programa fenomenal en tots conceptes.

CINEMA IDEAL PARK

KING-KONG. Quan un escriptor presenta una fantasia, sigui el que vulgui, mentres sigui una fantasia, ja no és necessari fixar l'atenció en la certesa que pugui tenir l'obra, cal mirar només la literatura.

Si aquesta fantasia es trasllada al cinema, no cal mirar tampoc si és o no és verossimil, cal mirar només el mèrit de la seva direcció. I heus-aquí que un argument de Merian C. Cooper i Edgar Wallace es portat a la pantalla per Zelnitg.

D'aquest director ix una verdadera meravella d'art i de tècnica. Deixant de banda algunes contradiccions que té, aquest film, O. Zelnitg ens ha demostrat, amb «King-Kong», l'avenç progressiu de la realització cinematogràfica.

La interpretació a càrrec de Fay Wray Robert Armstrong i B. Cabot, excel·lent.

ROMANZA HUNGARA, presentada per la «Ufa», resultà una agradable opereta còmica-sentimental, molt ben interpretada per Rose Barsony i H. Arnstad.

AJUNTAMENT

Extracte dels acords presos pel Consell de Govern Municipal, el dia 13 de juliol de 1934

S'aprova l'acta de la sessió anterior.

Es dona compte d'una comunicació del senyor Lluís Ayats, representant de la Societat d'Autors d'Espanya, demanant se li digui els motius pels quals l'Ajuntament no abona els drets d'autors per les audicions de sardanes; acordant-se contestar al senyor Ayats que aquest assumpte fou resolt per l'anterior Ajuntament.

Es dona compte d'una comunicació de la Junta Directiva de l'Hospital municipal, proposant la designació de les senyores Adela Rodon de Plana i Miquela Mas de Xexàs de Dou, per a formar part de la Junta Auxiliar de senyores; acordant-se de conformitat.

Es dona compte d'una comunicació del Consell Directiu provisional de Piscina-Estadi: Olot, demanant el canvi dels acords convinguts amb l'Ajuntament substituint l'obligació d'aquest de comprar els terrenys per l'entrega en metàl·lic immediatament de 30.000 pessetes. S'acorda quedi sobre la taula per ésser estudiada.

Es concedeix el permís demanat per Francesc Casamitjana, guardia municipal, dels dies 23 al 29 del que som.

Així mateix es concedeix el permís demanat per Ramon Planagumà, guardia nocturn, dels dies 15 al 20 del que som.

S'aprova la liquidació definitiva de les quotes per contribució de millores a pagar pels propietaris del carrer dels Dolors per la construcció de voravies. També s'aprova la valoració dels materials aprofitats de les voravies velles, que s'abona a aquells propietaris.

Es dona compte d'una instància del senyor Josep Bartrina Costa demanant es concedeixi un termini que fineixi el 31 d'octubre vinent, per a arreglar les façanes en mal estat de conservació.

S'acorda aprovar i exposar al públic per a reclamacions el Padró de contribuents durant l'any 1934.

S'aproven factures per diversos subministres.

S'acorda concedir els següents permisos d'obres:

Al senyor Francesc Pararols Costa, per a construir una casa als carrers de Bernat Vilar i Cassimir Plana.

Al senyor Sebastià Adrubau Nogué per a ampliar la casa i construir la voravie i paret de tanca de la propietat situada a la carretera de Santa Coloma.

S'acorda proposar a la Corporació municipal en Ple resolgui la instància dels organitzadors de la I Fira d'Olot, concedint-los el següent: Exclusiva d'organització de la Fira durant 5 anys prorrogables per altres 5. Si un any deixessin de fer-la, caducaria la concessió. Excepció total d'arbitris municipals durant els cinc anys de la concessió. Cas d'ésser la concessió prorrogada llavors s'acordarien les condicions de la pròrroga.

ESPORTS

FUTBOL

OLOT F. C., 0 VOLTREGÀ, 1

Al camp de l'Olot tingué lloc aquest encontre, entre els equips més amunt esmentats.

Cuidà de l'arbitratge en Güell R., l'actuació del qual no passà de regular, sense que, però, perjudiqués a cap dels contendents.

L'Olot féu un partit dolentíssim, sense lligar, en tot el temps, una sola jugada. Especialment la davantera estigué catatròfica. A poc de començar, fou castigat l'equip visitant amb un penal, cuidant de tirar-lo en Saez, qui intencionadament entregà la pilota a les mans del porter; per contra, una jugada personal de l'extrem esquerra foraster valgué a aquest equip el gol de la victòria.

La segona part fou d'un piloteig insuls, anotant solament algun xut d'en Trayter anul·lats amb encert pel porter visitant.

Acabà, doncs, el partit assenyalant el marcador la victòria del Voltregà per 1 a 0. Aquest equip féu, donat el contrincant que tenia, un bon partit, jugant tots amb molt d'entusiasme, sobresortint emperò, el mig centre i el porter.

P. Joventut (selecció) 2. Amer, 2

Diumenge passat, dia 15, una selecció de la Peña Joventut es traslladà a Amer per enfrontar-se amb el titular d'aquella població. Als pocs moments de començat el partit en Soler R. d'un cert xut a l'angle, va aconseguir per la Joventut el primer gol de la tarda. Cinc minuts des-

prés d'haver-se marcat el primer gol, es tirà un corner contra l'Amer que fou llançat amb tan d'encert que la pilota va entrar directe a dintre la porta contraria, però l'àrbitre l'anul·là alegant que la pilota va entrar impulsada per les mans d'un jugador nostre. Els jugadors protestaren de tan absurda descisió però de res els valgué. A les acaballes de la primera part l'Amer va aconseguir el gol de l'empat a 1. Començà la segona part amb domini de la Joventut i als deu minuts de joc, en Pararols, d'un magnífic xut va obtenir el segon gol pels de la Peña. Pocs moments després, unes mans fora de l'àrea, foren castigades amb un penal contra la Peña Joventut. Hi hagueren uns incidents causats per la justa indignació dels jugadors de la Peña, però finalment tirà el castig l'Amer marcant així l'empat definitiu. Es distingiren notablement en Pujol i en Prat.

Demà diumenge, el primer equip de la Peña Joventut s'enfrontarà amb el primer de la U. S. Besalú.

Pel dimecres, dia 25, la Peña Joventut es desplaçarà a St. Joan de les Abadeses per a jugar contra el primer d'aquella població.

Properament la Secció Ciclista de la Peña Joventut, organitzarà una Cursa Ciclista per la qual ja compta amb valuosos premis. Més endavant es donaran detalls d'aquest esdeveniment esportiu.

TEATRE PRINCIPAL

Avui dissabte, a la nit, i demà diumenge, tarda i nit

FORMIDABLE ESDEVENIMENT

Jaume Planas i els seus Discs Vivents

20 artistes d'ambdós sexes, 20 - CARMELITA AUBERT, protagonista del film «Mercedes». Francis, Germanes Bianchi.

LA GESTIÓ DELS NOSTRES HOMES

En Josep Irla i Bosch, Diputat al Parlament de Catalunya, per la circumscripció de Girona, ha sabut rebre completament en totes les comandes que li han fet els Governos de Catalunya i la República.

A la memòria de tothom hi ha, encara, la seva gestió admirable portada a terme a la Comissaria Delegada de Girona.

I, avui, ens plau molt de poder oferir, als nostres llegidors, un altre exemple de la seva competència.

En Josep Irla, nomenat Cap dels Serveis d'Assistència Social de la Generalitat de Catalunya, començà la seva gestió entrada ja la segona quinzena del mes de gener, i vegeu, per tant, com n'oferim una relació de fets ben interessant que ha pogut presentar a la consideració del Patronat d'Assistència Social de les Cases de Caritat i de Maternitat i Protecció de Menors de Barcelona.

«La meva actuació no pogué començar fins a primers de gener d'enguany. Examinada la situació econòmica de les tres institucions afectes a aquest Patronat, ràpidament vaig poder donar-me compte que, atès que la Casa de Maternitat cobria gairebé la totalitat de les seves despeses amb cabals de la Generalitat de Catalunya i que la Protecció de Menors actuava dins d'un pressupost positivament anivellat amb ingressos propis, no existia, respecte d'aquestes institucions, altre problema que el d'obtenir, quant a la primera, que les aportacions de la Generalitat li fossin fetes efectives amb la deguda regularitat, per a evitar endarreriments.

No era igual, en canvi, el panorama que presentava la Casa de Caritat, malgrat la seva agudització, no era la cosa més greu que la institució tenia plantejada. N'hi havia una altra de més important i amenaçadora. La Casa de Caritat estava en dèficit, i aquest dèficit anava augmentant progressivament, amb perill d'enderrocar, en un moment donat, tota l'economia de l'establiment.

La meva primera preocupació fou de determinar, reduint-lo a xifres concretes, l'abast del problema. Calia posar-hi remei amb tota urgència, i la primera condició per a això era conèixer-lo. La liquidació de l'any 1933 donà dels dos aspectes del problema, —tresoreria i dèficit— la seva justa mesura, amb la rigorosa cruesa de les xifres.

La Casa de Caritat de Barcelona, reduint els crèdits consignats com a Resultats d'Ingressos als positivament efectius i realitzables, liquidava l'any 1933 amb un dèficit de 416,979'16 ptes., i devia, per subministraments, 1.621,231'20 ptes., de les quals n'hi havia 147.091'91 que corresponien encara a factures de l'any 1932,

que, en tot l'any 1933, no havien pogut ésser liquidades.

La Casa de Caritat de Barcelona es trobava, doncs, davant del problema econòmic d'un dèficit creixent que amenaçava de prendre proporcions catastròfiques, i d'unes dificultats de tresoreria, per causa de l'estancament dels crèdits, que la portaven a no poder atendre les seves obligacions ni dintre de terminis superiors al d'un any.

El problema econòmic únicament es podia resoldre a base d'incrementar ingressos o de reduir despeses. La meva gestió va aplicar-se tot seguit a aquests dos ordres de mesures. Quant als primers, dedicant una atenció constant, quotidiana, a les fons d'ingrés que més necessitades n'estaven: *Full del Dilluns*, *Butlletí Oficial*, *Impremta* i altres tallers. Quant a la reducció de despeses, anant a una revisió de cada una d'elles, no menyspreant cap economia per modesta i insignificant que fos, limitant l'activitat dels tallers a llur respectiva i natural funció, aturant l'augment de personal que en alguns d'ells i en els darrers mesos s'havia anat observant, per efecte d'un concepte, al meu entendre equivocant, de llur missió; cercant resoltament d'establir una compressió de serveis en relació a les possibilitats econòmiques de la Casa, criteri, efecte del qual, ha estat la clausura de la sucursal d'Arenys de Mar, que ocasionava una diversitat de despeses de transports i habilitació i conservació d'edificis, ultra les despeses normals de manteniment, en desproporció amb l'eficàcia del servei.

Adquirida la convicció que, amb les mesures adoptades, es resolvia el dèficit de la Casa de Caritat, i es podia anar confiadament a equilibrar la seva economia, calia emprendre i solucionar el problema de la tresoreria que es trobava per complet desorganitzada, amb confusió de cabals ordinaris i extraordinaris, sense possible regularitat en els pagaments a causa de les dificultats amb què topava per a l'oportuna disposició de recursos; i que, per raó d'aquest fatal desballestament, impossibilitava de cercar avantatges econòmics, tals com els que s'haurien pogut aconseguir del pagament al comptat, o a terminis curts, de determinats subministraments.

Per a regularitzar i ordenar l'economia de la Casa fou concertada una operació de crèdit amb el Banc d'Espanya, mitjançant pignoració de la part que fou necessària de valors que la Casa de Caritat hi tenia en dipòsit; operació de la qual aquest Patronat té ja coneixement per haver estat per ell aprovada per acord de 4 de gener d'enguany, convalidat per l'Ordre del Conseller de Sanitat i Assistència Social del mateix dia.

Aquesta operació permeté de regularitzar, des del mes de gener proppassat, la Tresoreria de la Casa de Caritat. Foren pagades totes les factures que encara restaven pendents de l'any 1932 i les de l'any 1933, fins el mes d'agost inclusiu, o sigui que restà establert, per al pagament de factures, el termini màxim de quatre mesos, reduït, ja des d'aleshores, a tres mesos per als subministraments de carn i de farina, que per llur naturalesa i importància justificaven aquest tracte d'excepció, i, a dos mesos, per al subministrament de paper per a les publicacions — *Full Oficial del Dilluns* i *Butlletí Oficial de la Generalitat de Catalunya* —, atès que aquesta condició de curt termini és inherent, per al paper de premsa, al seu preu especial.

Aquesta norma s'ha anat seguint rigorosament durant aquest primer semestre del 1934. El mes de febrer del 1934 foren pagades les factures del mes de setembre del 1933; el mes de març, les de l'octubre; el mes d'abril, les del novembre; el mes de maig, les del desembre, i el present mes de juny, les del mes de gener d'enguany. Sempre amb l'excepció d'un mes menys de termini a favor dels subministraments de carn i de farina, dels quals, durant l'actual mes de juny, n'ha estat pagat el mes de febrer, i amb l'altra excepció també ja consignada, d'encara més curt termini, per al paper de premsa.

Altrament, petits subministraments — com el cafè, la llet condensada i altres — han estat passats al grup de compres al comptat, a canvi d'obtenir millors preus que compensen aquest avanç de pagament i és criteri d'aquesta Presidència d'anar-ho així efectuant, d'acord amb les possibilitats de la Tresoreria, amb tots aquells articles en els quals el pagament al comptat es tradueixi en un avantatge econòmic: preu més baix o descompte.

El resultat d'aquestes mesures i aquests esforços no s'ha fet esperar. I el dèficit de la Casa de Caritat, que el 31 de desembre darrer era, segons ja havem dit, de 416,979'16 ptes., el 31 de març proppassat quedava ja reduït a 158,185'95 ptes., i en tancar el present mes de juny s'haurà ja extingit, passant a convertir-se en un superàvit de 43.801'37 pessetes.

MERCERIA : NOVETATS
ESPECIALITAT EN ROBA BLANCA

Mercè Corminola

Gran assortit en mitges de seda
des de 3 pessetes parell

Carrer Sant Ignasi, n.º 3. OLOT
(Travessia Plaça República).

Informació local i comarcal

NOMENAMENT. El nostre bon amic, el diputat A. Dot-Arxé, que fou nomenat pel Govern de Catalunya, conseller de la Caixa de Crèdit Agrícola i Cooperatiu, acaba d'ésser designat, pel Consell Directiu d'aquesta, perquè la representi al Consell Superior de la Cooperació.

Felicitem a l'amic per aquesta nova prova de consideració i de reconeixement de mèrits.

Camiseria BENET

Rebudes totes les novetats d'estiu per a home, senyora i nen.

Merceria BENET

UN CAS DIVERTIT. Simplement, com a anècdota, bona per explicar, volem referir-nos a un incident ocorregut amb motiu de la provisió dels càrrecs judicials de la nostra ciutat.

Els sol·licitants pel càrrec de jutge, eren dos, el senyor Moles i el senyor Pujolar, aquest darrer consignava en la seva instància la condició d'advocat i és feia a més recomenar per Lliga Catalana. Algú però posà en dubte que el senyor Pujolar fos advocat, i aleshores se'l requerrí per tal que justificqués aquesta condició, com sigui que aquest no pogué fer-ho, la tria per part de la Junta de Justícia Municipal fou fàcil, de cap manera podia ésser nomenat jutge aquell que no sabés en certa manera els títols que posseïa.

Casa ROVIRA

Slips a 75 cèntims

Trajos de bany, Albornossos, Sabates, Gorres, Cinturons.

Sant Esteve, 6 i 10. OLOT

RECTIFICACIÓ. En el número penúltim d'aquest setmanari, insertàvem una notícia, segons la qual el farmacèutic senyor Ros havia ingressat de soci al Casal Català; al fer-ho, donàvem fe a un rumor que havia corregut insistentment durant tota la setmana.

Però llegim en l'últim número de «La Ciutat d'Olot», òrgan de la mentada entitat, que el senyor Ros no hi ha cursat la seva alta i ens plau també de fer-ho constar.

ELS MÉRITS (!) DE LA LLIGA. Fa temps que estem acostumats a veure com després d'haver obtingut una cosa els nostres representants, uns senyors que generalment solen ésser el senyor Estelrich i el senyor Ayats, diputats per Lliga Catalana, se n'adjudiquen l'èxit. Tothom veu—com en el cas recent de la carretera de Baget—que ensenyen les orelles; de vegades, però, hi ha qui no hi veu i fa el ridícol, i, perquè es vegi, brindem a l'Ajuntament carlí-lloguer d'Olot, que amb motiu d'un d'aquests casos felicità al senyor Ayats, el text del següent telegrama:

«Ministro Instrucción Pública a don Miguel Santaló. Palacio de la Generalidad. Concedidas subvención colonias escolares cuatro mil pesetas Manresa, cinco mil Gerona, Figueras y Olot otras dos mil sobre las que les concedí en el mes de junio. Le saluda cordialmente».

¡Revolució en FOTOGRAFIA!

Sempre de les millors marques

Rodets pel·lícules KODAK i AGFA 6x9 de 8 exposicions ULTRA RAPIDA, a 2'35 pessetes amb revelat comprès.

SERRADELL

Plaça República, 4 OLOT
SECCIÓ REPORTATGE
venent-se postals al preu de 30 cèntims

GRUP ESCOLAR. Se'ns comunica que durant els dos mesos de vacances es donen classes d'estiu sota el següent horari: de deu a dotze, treball intel·lectual-manual a base del programa escolar; i de tres a sis, esbarjo d'estiu: passeigs, visites, excursions, lliçons ocasionals, jocs, etc.

La matrícula, que és gratuïta, restarà oberta fins el 25 de l'actual.

DE JUTJAT. Per trobar-se absent el Jutge d'Instrucció senyor Barnuy, actua des d'aquesta setmana de Jutge accidental, el senyor Moles.

Per aquest mateix motiu actua en el Jutjat municipal, el jutge suplent, senyor Josep Badia.

PASSAPORTS. Es participa el públic que, a partir d'aquesta data, els passaports s'expedeixen, prèvia la presentació de la documentació corresponent, a l'Oficina de la Delegació especial del Govern de la República a Catalunya, situada al Jutjat municipal d'aquesta ciutat, i que l'import dels mateixos es de deu pessetes distribuïdes en la següent forma: 1'50 pessetes per la pòlça de la instància; 7'50 per la pòlça del passaport, i 1 pesseta pel llibret, instància i impressions digitals, els quals són valeders per un any i prorrogables amb anterioritat a la data de la seva expedició.

Tintoreria SANCLIMENT

Rentats en sec i a vapor - Colors a la mostra sòlids - Planxat Americà - Desinfecció Mecànica - Dols entregats al moment - Puntualitat en els encàrrecs

Carrer Salvador Seguí, 6 OLOT

ANUNCI. Aprovat pel Consell de Govern el Padrò de contribuents per a l'exacció de l'arbitri prescrit a l'Ordenança núm. 12, sobre guals i entrades per accés de carruatges a l'interior d'edificis particulars, s'exposa al públic pel termini de quinze dies, durant els quals seran admeses les reclamacions que les persones que hi són compreses creguin de justícia formular.

LA PISCINA I «EL DEBER». Ha estat la nota palpitant i molt favorablement comentat, el remittit adreçat a la premsa local pel Consell Directiu Provisional de «Piscina-Estadi: Olot», contestant les al·lusions fetes pels senyors Esteves d'«El Deber». Aquests elements que encara viuen a l'any 1900, no sols els fa nosa tot el que sigui atracció de forasters, sinó fins les carreteres que existeixen per conduir-los. No cal encaparrar-s'hi, puix ja tothom els coneix, i de tota la vida la seva missió ha estat criticar el dels altres sens ésser ells capaços de fer res de profit. Arreu veuen immoralitat i sectarisme.

CAP ALTRE BEGUDA! iguala ni competeix al famós

Cacau amb llet "Marinette"

Demaneu-lo GELAT a tots els Cafès, Restaurants i Bars i per desdèjuni, en lleteries

Per encàrrecs: CASA HOSTENCH TRASFÍ - Telèfon, 71 OLOT

Informació local i comarcal

OPOSICIONS. Tal com anunciàvem en el número passat, el dia 16 del corrent es celebraren les oposicions d'una plaça d'oficial primer destinada a la secció d'Arbitris. Ens diuen que aquestes oposicions foren fetes de veritat, havent estat molt renyides entre els concursants, essent després dels exàmens orals el matí i els escrits a la tarda, nomenat ben merescudament per a ocupar aquesta plaça, el senyor Oró.

J. CASADEMONT

DENTISTA

OLOT

Pàrroco Ferrer, 8

SUICIDI. Dilluns passat, al poble de Mieres, es suicidà la veïna del mateix, Carme Masdemont Abel. S'ignoren les causes que la decidiren a prendre tan fatal determinació. El Jutjat municipal d'aquell poble, en donà compte al d'instrucció de la nostra ciutat. (d. e. p.)

REUNIÓ. Dimecres d'aquesta setmana, a les dotze del matí, es reuniren en el saló de sessions de la Casa Comunal, els fabricants de farines i alguns compradors de blat i altres cereals, per a designar un vocal per formar part de la Junta local de contractació de blat.

Camises, Trajos de Bany, Articles d'estiu per a senyora, home i nen

CAMISERIA PUJOLAR

CIRC FORNS. Diumenge tarda i nit amb un ple a vessar, i dilluns i dimarts amb regular entrada actuà, amb molt d'èxit, el «Circ Forn», fent les delícies del públic tots els seus components, i en especial les senyoretetes Emilita Pucci, Isaura, i Valero. El dimecres es traslladaren a Sant Joan de les Abadesses i Ripoll.

COLONIES. Dilluns a les nou del matí, es traslladaren, a Sant Feliu de Guixols, les colònies escolars, arribant a aquella població sens novetat.

Faustí Villegas

Instal·lacions i reparacions elèctriques
Venda de làmpares de totes classes i preus.

Presó Vella, 7.

OLOT

LES LLISTES PROVISIONALS DEL CENS ELECTORAL, per efectes de reclamació, queden de manifest al públic, a la Secretaria de l'Ajuntament, per un termini de quinze dies.

BALLS. Demà, a dos quarts de quatre de la tarda, hi haurà ball a Font Moixina, per l'orquestrina Jazz-Teem.

També hi haurà ball al Centre Obrer i Centre Fontanella, per les aplaudides orquestrines Jazz-Americà i Young-Jazz, respectivament.

DE TORN. Durant la vinent setmana estarà de torn la farmàcia del senyor Maties Fajula.

Així mateix, demà estaran oberts els estancs del carrer Francesc Macià i Passeig de Blay.

EXPOSICIÓ. Avui dissabte, dia 21, a la Sala Vayreda, s'inaugura l'exposició de pintures del conegut artista Joaquim Farjas, la qual restarà oberta fins el dia 3 d'Agost.

Li desitgem un bon èxit.

El quadro sortejat entre els socis d'aquesta Sala, ha estat favoregut al número 30, pertanyent a l'amic soci Pere Aubert (impressor).

L'enhorabona.

LA I FIRA D'OLOT. Per un mal entès, la setmana passada, en el comentari que anava encapçalat amb aquest títol, es deia que els iniciadors d'aquesta Fira eren els senyors Jaume Bonavia i Josep Palaudàries, quan la iniciadora de la mateixa, és la «Unió Comercial», la qual cosa fem constar en honor a la veritat.

LA LLEI DE CONREUS. La premsa diària d'aquesta setmana ha publicat les comunicacions oficials que sobre la Llei de contractes de conreu s'han creuat entre els governs de la República i Catalunya. Són per tant abastament conegudes per tothom, però per evitar que hi hagi qui vegent-se perdut empri la insídia, ens sembla convenient fer ressaltar que el Govern de Catalunya no ha variat en el més mínim la seva posició, que la llei de contractes s'aplica i continuarà aplicant-se d'acord amb els seus preceptes i que per això el Govern de Catalunya ha dit al senyor Samper que la llei de contractes s'adeia perfectament amb el contingut de l'Estatut i la Constitució, i que el reglament no en diferirà tampoc gens.

SUSPENSIO. Des del dissabte passat, per ordre del senyor Comissari d'Ordre Públic, a Girona, i segons sembla com a mesura preventiva d'un expedient que s'instrueix, està suspès en caràcter definitiu per l'exercici de tot càrrec d'ordre públic el cap de la Guàrdia Urbana, senyor Mut.

CADA COSA AL SEU LLOC. «La Veu de Catalunya», de dijous d'aquesta setmana, publicava un article de barrila d'En Manuel Brunet, que es referia a un casament que diu es celebrà a Sant Esteve de Bas, amb assistència de diverses autoritats. Fa pena de veure com informa el diari de la Lliga. Doncs, si el casament va arribar-se a celebrar, el que sabem és que no hi assistí cap autoritat.

Com també sabem que si hi ha audaçs que publiquin articles com el que ens ocupa, no pot evitar-se que n'hi hagin que publiquin programes compromentent a persones respectables a actes pels quals no han donat cap autorització.

SARDANES. Durant la vinent setmana, hi haurà les següents audicions de Sardanes:

Demà diumenge, dia 22, a les cinc, a Sant Roc. Dilluns, dia 23, a les deu del vespre, al Passeig de Blay. Dimecres, dia 25, a les set al Passeig de Blay, i a les deu, a la Plaça de la República. Dissabte, a les deu del vespre, al Passeig de Blay.

NOVA JUNTA. A la «Sala Vayreda», s'han distribuït els càrrecs de la nova Junta, de la següent manera:

President, Joaquim Farjas; Vice-President, Josep M.^a Mir Mas de Xexàs; Secretari, Gil Vidal Forga; Vice-Secretari, Joaquim Marsillach; Tresorer, Antoni Bandranas; Vocals: Lluís Curós, Antoni Aragó i Xavier Vinyoles.

Vocal nat. President de Cultura de l'Ajuntament, Sr. Lluís Cassademont.

HOMENATGE A MACIÀ. La Joventut d'Esquerra de la Concentració d'aquesta localitat, ha fixat la data del 15 d'Agost per retre homenatge davant la tomba del que en vida fou un gran lluitador i defensor de la llibertat de Catalunya.

Tots els ciutadans que desitgin acompanyar-nos a tan solemníssim acte, poden inscriure's a la Concentració, tots els dies.

CONFERENCIES. El dia 25 del corrent, tindran lloc a la Casa Ciutat, dues conferències culturals, pel distingit conseller de la nostra ciutat En Joan de Garganta i el culte poeta olotí En Josep Munteis, versant sobre els temes «Escriptors olotins de la Renaixença» i «Artistes olotins», respectivament. Esperem que seran un èxit.

COMARCALS

Les Preses

Ha estat nomenat Jutge de Sant Pere les Preses, el propietari senyor Ramon Frigola Gassó, el qual per espai de nou anys ja havia desempnyat aquest càrrec a satisfacció dels seus ciutadans, deixant el càrrec de regidor que desempnyava actualment. Sigui l'enhorabona pels seus bons serveis en bé de la República.

Sant Aniol de Finestres

Han pres possessió dels càrrecs el Jutge i Procurador municipals, nomenats per la Superioritat amb molta pausa, ja que sembla hi havia algú que tenia interès en dificultar la presa de possessió. Desitgem un bon encert als nomenats pel bé de la República, en especial el Jutge senyor Joan Nonell.

ESTEVE MOLAS TRASFÍ

ARTICLES ELECTRICITAT - LA CASA
MÉS BEN ASSORTIDA EN JOGUINES

RADIO - DISCOS - MUSICA
GRAMÒFONS - FOTOGRAFIA

CLIVILLERS, 21
OLOT

MAGATZEMS
DE NOVETATS

CASA NYERA

JOAN GUITART

La Casa de les Novetats
¡Preus sense competència!

CARRER DE L'AIGUA, 10
OLOT

SANT ESTEVE, 27
OLOT

S
A
S
T
R
E
R
I
A

JAUME
ISERN VIDAL

ELEGANCIA
EN EL TALL

Caixa d'Estalvi de la Generalitat de Catalunya

Operacions que realitza:

ESTALVI A LA VISTA - ESTALVI A TER-
MINI - COMTES D'ESTALVI - COMPTES DE
CONTRIBUENT.

OFICINES CENTRALS

BARCELONA: Palau de la Generalitat de Catalunya

SUCURSALS

GIRONA - Plaça de l'Oli, 1
TARRAGONA - Apodaca, 3
LLEIDA - Carme, 28
BADALONA - Francesc Layret, 149
IGUALADA - Born, 2
VILANOVA I LA GELTRU - Rambla Macià, 1
S. FELIU DE GUIXOLS - Rambla Antoni Vidal, 35
FALAFRUGELL - Santiago Rusiñol, 9
SOLSONA - Plaça Sant Joan, 7
OLOT - Passeig de Blay, 45 - Telèfon, 131

FARMÀCIA i
PERFUMERIA

LABORATORI
D'ANÀLISIS

ORINA, SANGS, ES-
PUTS, SERO-REACCIÓ
WASSERMAN, ETC.

JOSEP M.^a

LLACH

QUIMIC - FARMACÈUTIC

PLAÇA DE LA REPÚBLICA
MÀRTIRS DE JACA, 1
NOVA SANT ANTONI 12

TELÈFON, 23
OLOT



**RENDIMENT
ECONOMIA**

I FIRA D'OLOT

PATROCINADA PER
L'EXCEL·LENTÍSSIM AJUNTAMENT

Del 7 al 16 de setembre 1934
als jardins del Parc (Plaça Clara)

PER INFORMES:

Sant Esteve, 21 - Telèfon, 39

OLOT